

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 103 (1977)  
**Heft:** 5

## Vereinsnachrichten

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

seront publiés dans les comptes rendus de ces Journées. Un résumé de deux pages, préparé de la même manière que le texte définitif, devra être fourni pour le 1<sup>er</sup> septembre pour publication dans le recueil des résumés des conférences.

Renseignements complémentaires à l'adresse susmentionnée.

## Communications SVIA

### Candidatures

M. Jacques Chapuis, ingénieur civil, diplômé EPFL en 1976.

(Parrains : MM. W. Wütrich et J.-C. Badoux.)

M<sup>me</sup> Josette Lambert, architecte, diplômée EPUL en 1949.

(Parrains : MM. R. Froidevaux et J. Lonchamp.)

M. Maximin-Paul N'Koue-N'Kongo, architecte, diplômé EPFL en 1974.

(Parrains : MM. D. Mondada et F. Despland.)

Nous rappelons à nos membres que, conformément à l'article 10 des statuts de la SVIA, ils ont la possibilité de faire une opposition motivée *par avis écrit* au Comité SVIA dans un délai de 15 jours.

Passé ce délai, les candidatures ci-dessus seront transmises au Comité central de la SIA.

### Conférence

A l'occasion de l'assemblée générale de la SVIA, le conseiller fédéral Georges-André Chevallaz, chef du Département des finances et des douanes, présentera un exposé ayant pour thème :

*Finances fédérales : évolution et perspectives*

Cette conférence publique aura lieu le vendredi 1<sup>er</sup> avril 1977, 18 heures, à la Salle communale d'Epalinges. L'entrée est libre.

## Bibliographie

**Les marais, monde méconnu**, par Charles-A. Vaucher. —

Un vol. 23 × 27 cm, 48 pages de texte, 80 photos en couleur. Fr. 39.50. Edité par le WWF Suisse (Fonds Mondial pour la Nature), 1976.

Marais, tourbières, étangs, deltas et rivages lacustres encore naturels, les derniers de ces paysages enchanteurs doivent-ils aussi périr victimes de notre fièvre de « mise en valeur » irraisonnée ?

L'assèchement des marais qui, il y a quelques siècles, était peut-être utile dans certains cas, n'est plus aujourd'hui ni rentable, ni défendable.

Les zones humides, réservoirs indispensables d'eau pure, lieux de reproduction irremplaçables pour la faune, constituent un élément fondamental pour l'équilibre écologique de régions entières. Par ailleurs, leur richesse animale et végétale, leur beauté unique devraient, à elles seules, plaider en faveur de leur conservation, si même elles n'étaient nécessaires à l'existence de l'homme.

Ce livre conduit le lecteur dans ces marais qui cachent leur paix et leurs secrets derrière des rideaux de roseaux.

Les images de ce livre ne sont pas seulement de remarquables documents, mais chacune évoque une atmosphère. Elles montrent combien, malgré l'éloignement géographique, les zones humides se ressemblent, qu'elles soient en Europe, en Afrique ou ailleurs. L'ensemble des illustrations forme un véritable panorama de ces sanctuaires

naturels aux aspects si variés. Charles-A. Vaucher, à travers un texte instructif et poétique, nous transmet avec chaleur et raison son enthousiasme, sa passion et sa connaissance profonde du sujet. Plus que jamais il est urgent de protéger activement la Nature si nous voulons que nos enfants puissent, demain encore, en jouir et en vivre, si nous voulons leur éviter certains malheurs et si nous voulons leur offrir un monde meilleur.

## Postes à pourvoir

Poste	Référence	Lieu de travail	Renseignements
<i>Agence spatiale européenne</i>			
Chef du Département Systèmes de transport spatiaux	114/77	Paris (France)	1
Coordonnateur du programme scientifique à la Direction des Programmes scientifique et météorologique		Paris (France)	1
Assistant administratif	115/77	Frascati (Italie)	2
Responsable du réseau solaire pour le Projet de Télescope spatial	6/77	Noordwijk (Pays-Bas)	3
Ingénieur en chef chargé de la chambre à objets faibles pour le projet de télescope spatial	5/77	Noordwijk (Pays-Bas)	3
Responsable de la chambre à objets faibles pour le projet de télescope spatial	7/77	Noordwijk (Pays-Bas)	3
Ingénieur électromécanicien au Département « Développement et Technologie »	12/77	Noordwijk (Pays-Bas)	3

<sup>1</sup> Chef de la Gestion du personnel, ASE, 8-10, rue Mario Nikis, 75015 Paris (France).

<sup>2</sup> Chef de l'Administration, SDS-ESRIN via Galileo Galilei, casella postale 64, 00044 Frascati (Italie).

<sup>3</sup> Chef du personnel, ESTEC, Domeinweg, Noordwijk (Pays-Bas).

Rédacteur : J.-P. WEIBEL, ingénieur

### DOCUMENTATION GÉNÉRALE

Voir page 8 des annonces

### DOCUMENTATION DU BATIMENT

Voir pages 4 et 10 des annonces

## Informations diverses

### Citerne à eau STRAPOL en polyester

- Construite en résine polyester armée de fibres de verre • Pas de rouille, pas de corrosion • Pas de vieillissement de la matière
- Excellente résistance mécanique • Absolument étanche.

*Avantages de la citerne STRAPOL en polyester*

- Inaltérable • Inodore • Echappe à la corrosion • Ne craint pas le gel enterrée • D'un poids léger • Ne demande aucune application de protection. L'entretien se limite au nettoyage. Sa surface intérieure parfaitement lisse exclut tout développement et accrochage d'algues.

*Facilités que vous offre STRAPOL*

- Facilité d'installation même aux endroits les plus inaccessibles, rapport poids-volume excellent • L'équipement des vannes se fait en usine selon vos besoins • Facilité d'entretien, aucun risque de corrosion, pas besoin de peinture de protection • L'in-